





**ADOR**  
**Y PLATINAS**  
**OS**  
**ONTEVIDEO**

**YO-234**  
 800-811  
 des places d'Europe,  
 de France, Italie,  
 que Argentine,  
 que Nationale  
 e fonds publics, titres et  
 des coupons et dividendes,  
**spécial**  
 OS  
 } Par fil télégraphique direct  
 de 9 h. à 11

**TONIO  
EÑA**

**Precios módicos,  
los en SAN AN-**

**Restaurant**

107-109, rue Lafayette  
PARIS

Menu à prix fixe.

Pour dîner ou souper.  
Cuisine française et internationale.  
Famille et Vente

**FORMS**

DENTISTE FRANÇAIS  
ET ANGLAIS  
SANS DOULEUR

EXTRACTIONS, OBTURATIONS  
Artificielles par tous  
systèmes

du matin à 5 h. du soir

Mayo 462

et Ciudadela

déformées les familles qui s'ins-  
 talent, se trouve couverte  
 de l'après-midi, le programme  
 a été tenu pour l'ensemble  
 des deux jours. Pour l'après-  
 midi, sous la direction  
 du Comité, les familles  
 garçons sont complètement  
 séparées des filles. Les  
 enfants des leçons de peinture  
 ont, trois fois par semaine de  
 10 à 12 heures, des leçons  
 de dessin.

**LA PROVENCE**  
 EN UN PAR  
**le Gebelin**  
 DITES POUR VOYAGEURS  
 annuaires à prix très mo-  
 dérés et à l'usage de tous  
 les voyageurs. Ils sont  
 en vente à 20 par  
 mille — ou porte à deux  
 du gouvernement, à portée  
 de la main du Théâtre Sois-

8, 150, 152 BT 154  
ONTEVIDEO



# CARNE LIQUIDA

## (VIANDE LIQUIDE)

### Extracto Liquido

PEPTOGENO Y PEPTONIZADO

DOCTOR VALDEZ GARCIA

FABRICADO

VILLEMUR Y VALDEZ GARCIA

DE MONTEVIDEO (AMERICA DEL SUR)

Calle URUGUAY N.º 176



### EN VENTA

EN LAS MEJORES FARMACIAS

AGENTES GENERALES EN EL EXTRANJERO

G. Ortuño, Cangallo 1060, Buenos Aires.

E. Avila, P. O. Box 3120, New York.

Gregorio Ortuño, Piazza Campello, 8 Genova.

Ed. Michel, V. Elisabeth, Vesinet-Paris.

Vicente Ferrer y Ca., Barcelona.

Geo. Cusling y Ca., Londres.

Medalla de oro Paris 1889--Medalla de oro Barcelona 1888

El mejor extracto de carne, sumamente agradable y el tónico más positivo y de más seguro y rápido resultado.

El más barato de todos los preparados de peptona, cada cucharada equivale a una costilla de vaca.

Sin rival para el lunch y para la preparación de salsas y caldos instantáneos.

La alimentación de los enfermos asegurada por grava que sea su estado y sin fatigar su estómago.

## Taller Mecánico de Carpintería

### TORNERIA Y ASERRADERO A VAPOR

JUAN BAUTISTA CASTERAN

Especialidad en persianas a la Americana, escaleras de caracol y toda obra concerniente al ramo.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Calle Colonia 300 esquina Olimar

## LA REVUE DES JOURNAUX ET DES LIVRES

NEUVIEME ANNEE

La Revue des Journaux et des Livres donne en prime gratuite, à ses abonnés d'un an, sur leur demande, un des derniers ouvrages parus des auteurs les plus en vogue.

Mes lecteurs nous consentiront sur le choix d'une revue hebdomadaire. Nous ne pouvons faire mieux que de leur indiquer la Revue des Journaux et des Livres, c'est la publication la plus curieuse et la plus intéressante de notre époque. Elle reproduit en effet, chaque dimanche, ce qui a paru de plus remarquable dans les journaux et livres de la semaine. Articles à sensation, Nouvelles, Contes, Chroniques, Actualité, Curiosités scientifiques, Connaissances utiles, Joyeux devin, Nouvelles à la main, Petites notes, Romans, etc. Nombreuses gravures d'actualité, portraits, événements du jour, etc.

La Revue a commencé, avec sa septième année, CAPRICE DE FRANCESSE, récit captivant des aventures d'une noble étrangère à travers les bas-fonds parisiens; l'œuvre de M. Paul Mahalin, le romancier dont l'éloge n'est plus à faire, est la réédition historique des mémoires d'une époque que nous connaissons si bien.

La Revue des Journaux et des Livres donne en prime gratuite, à ses abonnés d'un an, un volume de 3 fr. 50 pour six mois, un volume de 2 fr. 50, et enfin, pour trois mois, un volume de un fr., à choisir chez les libraires de Paris. De plus elle donne à tous ses abonnés, comme primes supplémentaires gratuites, 100 un splendide portrait peint à l'huile, et 200 elle offre gratuitement, à chaque abonné, un portrait carte album.

Un beau volume de vingt numéros spécimens, broché avec une jolie couverture tirée en deux couleurs, est en voyé franco, contre 2 fr. 50.

Abonnement: Six mois 5 fr.; un an, 10 fr. On s'abonne: 1.° Dans tous les bureaux de postes des colonies françaises, de Belgique, Danemark, Italie, Suisse, Pays Bas, Suède, Norvège, et Portugal, qui délivrent, sans frais, les quittances d'abonnement avec toutes les indications nécessaires; 2.° Par mandat-poste international: Chez les libraires ayant des correspondants à Paris: 4.° Par traite sur une maison de Paris.

La collection des huit premiers numéros de la Revue des Journaux et des Livres contient plus de trois mille nouvelles littéraires et Contes variés ainsi que les plus grands écrivains; elle donne un nombre considérable de renseignements utiles dans les Lettres, les Sciences et les Arts; c'est, en un mot, un résumé de la production intellectuelle des huit dernières années. Elle contient, en outre, des romans complets d'Alphonse Daudet, d'Edmond de Goncourt, de Octave Feuillet, de Ludovic Halévy, d'Edmond de Goncourt, de Paul Bourget, etc. Chaque volume, solidement relié en toile rouge, avec titres dorés, coûte 11 fr. rendu franco.

Adresser les lettres et mandats à M. G. NOBLET, Administrateur, 11, rue Cujas, Paris.

## GRAN BAZAR ENCICLOPEDICO

Calle Mercedes n.ºs. 38a y 38b

ESQUINA FLORIDA NUMS. 100 y 102

Casa introductora y fabrica. Se vende por mayor y menor

PRECIO FIJO Y AL CONTADO

Esta casa se recomienda por su surtido general de toda clase de artículos de menaje de bazar, de mercadería, libros, en blanco, etc., etc.

Especialidades y fabrica de escaleras de toda medida, para tiendas y casas de negocio, pintores, jardines y casas de familia.

Sillas, escaños, bancos, mesas, taburetes, armarios, flambreras, y toda clase de artículos de madera, carretillas de mano, etc., etc.

Gran surtido de mercadería. Utensilios de cocina de todas clases, de fierro batido, esmaltado, etc.

Cristalería y vidrios, surtido general de copas, botellas, platos, etc.

Cepillos, escobas, y plumeros de todas clases. Artículos para colecciones, librerías, papeleterías, y artículos de escritorio.

Canastos de todas clases. Cubiertos, cuchillos, cucharas, tenedores, hachas, etc. desde el artículo más ordinario hasta el más fino.

Artículos de hojalatería en general. Porcelana y loza gran surtido, juegos de mesa, de té, café, etc.

Lámparas, candeleros, etc. Insecticidas y multitud de artículos, de juguetes y especialidades que por su gran variedad no se pueden enumerar.

Artículos para riegos artificiales. Molinos de viento, premiados en todas las exposiciones, para molinos y riegos. Se colocan y hacen todos los trabajos concernientes, y al efecto la casa se recomienda por los trabajos que a hecho.

Estos molinos se recomiendan a los estancieros, charcareros, quinteros e industriales. Trabajos variados.

Se encarga la casa de hacer posos artesanos argentinos y semi-surgentes. La mejor recomendación de la casa es el aumento de su venta continua lo que le permite tener constante su rido nuevo y poner sus precios fijos fuera de toda competencia.

Or cualquier pedido, dirijirse al gerente del BAZAR ENCICLOPEDICO calle Florida, números 100 y 102, esquina Mercedes, 38a y 38 b.

Precios fijos

### OCTAVE FEUILLET

## LA MORTE

Journal de Bernard

A droite, près de la tête, se tenait debout mademoiselle Sabine; à gauche, le docteur Tallevaut, ayant sous la main tout son appareil chirurgical. Tous deux avaient revêtu le sarreau en toile bise des infirmiers. La vieille honne Victorine, dont le docteur avait remarqué le sang-froid et l'intelligence pendant les derniers préparatifs, projetait du très près la lueur d'une bougie sur le cou dénudé de la petite Jeanne.

On suit que l'opération de la trachéotomie, un des miracles de la chirurgie moderne, a pour objet de prévenir, dans certains cas de croup, l'asphyxie imminente en rétablissant d'une manière artificielle la respiration du malade obs-

trusé par les fausses membranes qui ont envahi le larynx. L'opération consiste à ouvrir la gorge au-dessous du larynx oblitéré et à faire pénétrer dans la trachée, une sonde creuse, qui rend la liberté aux fonctions respiratoires et qui, en même temps, aide le patient à éliminer les fausses membranes qui l'étouffent.

On conçoit assez quelles qualités de science précise, de dextérité manuelle et de fermeté d'âme doit réunir l'homme qui entreprend pareille besogne.

Sans entrer ici dans des détails répugnants, on peut dire du moins que, dans le cours de cette redoutable opération pratiquée sur une partie si délicate, si complexe et si vitale de l'organisme, le tranchant du bistouri ne doit ni hésiter ni s'égarer, et que, cependant, il ne fait jamais son œuvre sans provoquer des effusions de sang qui ne laissent guère à l'homme de science que le tact du doigt pour guider.

M. de Vaudricourt, n'ayant point, commosa femme, le soutien de la prière

dans ce moment affreux, en éprouvait l'angoisse dans toute son intensité. Sans contrevenir formellement à l'injonction du docteur Tallevaut, et sans pénétrer dans le salon où la petite Jeanne avait été transportée, il s'était fait un devoir viril de ne pas perdre de vue sa fille pendant les minutes suprêmes où la question de sa vie ou de sa mort allait être tranchée. Debout dans le cadre de la porte, immobile et pâle lui-même comme un mort, il contemplait avec une sorte de stupeur, comme dans un rêve horrible, ce drame étrange où son enfant, maltraitée et garrottée par des mains impitoyables, semblait subir sous l'acier quelque odieux martyre. Malgré son trouble profond, aucun détail de cette scène ne lui échappait; il entendait nettement chacune des paroles, rares et brèves, échangées entre le docteur Tallevaut et sa jeune pupille, qui lui servait d'aide principal; le plus souvent, c'était par un simple geste par un signe qu'il lui donnait ses ordres, et même, la jeune femme ne les attendait pas toujours pour agir. Elle surveillait d'un

œil profondément attentif le travail sanglant du bistouri, sa main droite et délicate employant tour à tour, pour soulever l'opérateur, les éponges, les fils à ligatures, les crochets à écarter la plaie; cette belle créature, dans sa grâce impassible, semblait accomplir doucement, avec ses mains rouges de sang, les rites de quelque farouche religion. L'incision profonde étant faite, mademoiselle Sabine présenta à son tuteur la sonde creuse; il l'engagea de suite dans l'ouverture de la trachée avec son admirable sûreté de main. Aussitôt un bruit semblable à un sifflement sonore se fit entendre dans le salon, Sabine nous vivement les rubans qui fixaient la sonde et entouraient d'une cravate légère le cou de la malade. Puis le docteur enleva l'enfant dans ses bras, traversa rapidement le salon et la chambre, et vint déposer Jeanne sur son lit.

Le père et la mère, incertains, égarés, se pressaient autour du lit; ils pouvaient à peine en croire leurs yeux: le visage de Jeanne avait perdu subitement sa poignante expression d'anxiété mortelle; il n'exprimait plus qu'un soulagement profond et une paix souriante. Aliette et Bernard se retournèrent vivement vers le docteur Tallevaut. Lui-même souriait.

— Ça va bien leur dit-il. Ils lui saisirent tous deux les mains avec effusion, essayant de lui parler, mais ne le pouvant pas; leur cœur débordait et ils éclatèrent en sanglots.

Après une crise si cruelle, le docteur Tallevaut voulut laisser une pleine nuit de repos et de joie sans trouble au père et à la mère de la petite Jeanne. Mais le lendemain (il avait passé la nuit au chevet avec Sabine), il ne leur cacha pas que le succès de l'opération n'était pas la fin de la maladie, qu'il restait à guérir l'affection morbide, bien qu'on lui eût enlevé son symptôme le plus grave et son danger le plus imminent, et qu'en outre l'opération en elle-même pouvait ouvrir le champ à des accidents consécutifs très sérieux. Bref, il était nécessaire de continuer à soigner et à surveiller l'enfant avec une extrême attention.

il n'exprimait plus qu'un soulagement profond et une paix souriante. Aliette et Bernard se retournèrent vivement vers le docteur Tallevaut. Lui-même souriait.

— Ça va bien leur dit-il. Ils lui saisirent tous deux les mains avec effusion, essayant de lui parler, mais ne le pouvant pas; leur cœur débordait et ils éclatèrent en sanglots.

Après une crise si cruelle, le docteur Tallevaut voulut laisser une pleine nuit de repos et de joie sans trouble au père et à la mère de la petite Jeanne. Mais le lendemain (il avait passé la nuit au chevet avec Sabine), il ne leur cacha pas que le succès de l'opération n'était pas la fin de la maladie, qu'il restait à guérir l'affection morbide, bien qu'on lui eût enlevé son symptôme le plus grave et son danger le plus imminent, et qu'en outre l'opération en elle-même pouvait ouvrir le champ à des accidents consécutifs très sérieux. Bref, il était nécessaire de continuer à soigner et à surveiller l'enfant avec une extrême attention.

## Café Tupí-Nambá

DE FRANCISCO SAN ROMAN

Premiado con medalla de bronce en la Exposición de Génova de 1892  
POR SUS PRODUCTOS LA "ROMAINA" Y "BITTER SAN ROMAN"

ESTABLECIMIENTO ESPECIAL EN LA ELABORACION DE CAFÉ EN GRANO, MOLIDO Y LIQUIDO

Especialidad para el uso de las familias

El café que elabora esta casa para sus constantes favorecedores, es el mismo que fué analizado por los ilustrados químicos don José Arcevala, doctor don Florentino Felipe y don Ulises Isola, declarándolo, según los informes publicados, de primera calidad, pura y altamente propio para la alimentación.

El superior bitter San Roman

Analizado muy favorablemente por el Médico y Químico don F. Felipe y tan recomendado por la prensa uruguaya.

Romaina (Licor de Damas)

Se recomienda por su sabor exquisito y muy fino al paladar.

### Tres especialidades

Que no deben de faltar en ninguna casa de familia:

El café, Bitter San Roman. Romaina [destilada]

Se venden únicamente en mi establecimiento calle Juncal n.ºs. 209, 211 y 213 y Buenos Aires n.ºs. 306 y 308 Plaza Independencia.

NOTA.—Los productos que empleo en la elaboración de mis tres especialidades, garantizo que son de primera calidad.

Francisco San Roman.

## Grand Hôtel du Parc Giot

A COLON

Tenu par M. Maupou, propriétaire del Hotel de LA PAIX a Montevideo

M. Maupou a l'honneur d'informer les familles de Montevideo et sa nombreuse clientèle, qu'il a pris en location le Grand Hôtel du Parc Giot à Colon, lequel est ouvert au public depuis le 1er Septembre.

Ce magnifique établissement, sans égal dans l'Amérique du Sud, est parfaitement meublé avec les meubles venus pour l'Hotel National, et assure aux familles un confort comme il n'y en a dans aucun autre.

Villa Colon est réputée comme une des localités les plus saines et les plus gaies des environs vus pittoresques, avenues plantées d'arbres majestueux, tramway depuis la station jusqu'à l'hôtel en un mot tout ce qui peut rendre la campagne agréable, uni à la proximité de Montevideo font de cet établissement une spécialité dans la République.

Il y a des appartements complètement indépendants pour familles et nouveaux mariés et de grands salons pour banquets.

Le service est soigné et les prix réduits.

La réputation dont jouit l'Hotel de la Paix de Montevideo est la meilleure garantie pour les personnes qui daigneront honorer de leur clientèle, assurées qu'elles seront d'être bien servies.

L'hotel dispose de voitures et chevaux de promenade.

## WILLIAM MEIKLE Y C.A

65--CERRO LARGO 64--MONTEVIDEO

INTRODUCTORES DE: Fierros de todas clases, para herreros, carpinteros, etc., etc., como tambien frontes y vigas de fierro para construcciones. Azulejos, Inodoros, tierra romana, etc.

Alambre para cercos, de acero y de fierro patente y media patente.—Alambre galvanizado para telégrafos.—Rostros y piques de fierro. Fierro galvanizado para techos, idem liso.—Quince de todos los números.—Caballetes, tornillos, clavos y rosetas galvanizadas.—Ries de todas clases.—Hoja lata de todas clases y tamaños.—Ollas de tres pies, ollas y cacerolas estancas.—Moldes sencillos, reforzados y remachados.—Loza picada, abrada.—Porcelana, vidriera y cristalería.—Ceniza de soda.—Sala caustica y variado surtido de artículos. Unicos agentes en el Uruguay de las máquinas agrícolas, industriales, etc. etc. Portland marca legitima ELEFANTE.

## GUIA GENERAL URUGUAYA

DE CARLOS ZERBINO Y Ca.

DIRIGIDA POR PABLO V. GOYENA

Revista bimestral, Política, Comercial e Industrial.

Conocimientos útiles a todas las clases sociales

Liste par profession et par lettres alphabétiques

Renseignements sur la Capitale et tous les points de la République Orientale.

CIRCULATION: 2000 EJEMPLARES

TARIF DES PLUS REDUITS POUR LES AVIS

Administración: Rue Rincon 235a